無盡意菩薩經卷第一　　罪

宋凉州沙門智嚴共寶雲譯

大集經中無盡意菩薩所說不可盡義品第十二

如是我聞一時佛遊王舍城如来行
處寶莊嚴堂是大功德之所修成佛
一切法本行果報包容無量諸菩薩
衆其所講宣悉是無量甚深之義皆
是如来神力護持入無閡行微妙智
門其心歡喜得念進意分别智慧无
輕毀者若有稱讚歎其功德盡未来
世不可窮盡如来正覺覺平等法善
轉法輪度無量衆於一切法而得自
在知衆生意盡其根原善為衆生斷
諸習氣隨為佛事心無所作與大比
丘六百万人悉是如来法王之子善
得解脱斷煩惱習曉了甚深無生法
忍成就威儀其行端嚴堪受供養為
衆福田善持諸佛所說教誡復有菩
薩摩訶薩衆其數無量不可稱計不
可思議不可宣說是諸菩薩於一念
頃能過無量無邊佛剎已曾供養過
去諸佛諮受妙法無有厭足常勤教
化無量衆生善解方便智慧具足其
心安住無导解脱善除憶想取相戲

論近一切智悉是補處
其名曰電天菩薩勝諍菩薩日藏菩
薩勇健菩薩離惡意菩薩遊行菩薩
觀眼菩薩離闇菩薩如是等無量菩
薩大士德皆如是尒時世尊入諸菩
薩所行無㝵諸法門經所謂莊嚴諸
菩薩道甚深佛法十力無畏智慧成
就獲得自在揔持教門分別諸辯大
神通門轉不退轉無生法輪通達諸
法同於一相於一相法不生分別知
諸衆生根性無㝵善能觀察諸法實
相破壞一切諸魔境界入於通達善
思惟門能除一切煩惱諸見無㝵智
慧善權方便一切佛法平等无二受持
諸佛智慧之門演說諸法如真實相憶
相取相入平等門成如功德入深因
緣莊嚴佛身身口意業念意進持顯
了四諦分別妙慧化聲聞故身心寂
靜化緣覺故得一切智化大乘故入一
切法得自在智讚歎如来諸功德故
如是等門宣說開示教導分別
時佛說是大集經時於此東方自然
出現大金色光照此三千大千世界

靡不周遍除佛光明其中所有日月
釋梵護世天王諸龍鬼神乾闥婆阿
修羅迦樓羅緊那羅摩睺羅伽所有
光明悉不復現諸牆壁等樹木叢林
小山大山目真隣陁山鐵圍山大鐵
圍山及國土中間其光徹照若此世
界所有地獄皆蒙其光其中眾生光
觸身時除一切苦受微妙樂
尒時佛前大眾之中其地自然生六
十億淨妙蓮華好香流布種種莊嚴
諸華雜色悅可眾心其華各有億百
千葉以寶羅網弥覆其上華質柔軟猶
如天衣其有觸者受妙快樂是一一華
所出諸香遍滿三千大千世界是世
界中若天若人所有諸香悉滅不薰
諸龍八部聞其香者皆得妙喜暫離
煩惱尒時尊者阿難見是金色光明
及諸蓮華白佛言世尊今此瑞應誰
之所為有是光明及諸蓮華佛告阿
難有菩薩摩訶薩名無盡意在此東
方與六十億諸菩薩俱眷屬圍遶欲
来至故先現瑞應未久之間時無盡
意即以神力感動此地令大震動欲

無量光雨種種華億那由他諸天人
等作百千伎樂與六十億諸菩薩衆
周帀圍遶來至佛所至佛所已尋於
佛前住虛空中高七多羅樹合掌向
佛出微妙音其聲遍聞六千世界即
以偈頌而讚歎佛

清淨永離垢　勇健除諸欲　能滅諸塵勞
而得淨妙眼　三垢荒穢等　善斷皆洗滅
一切皆無餘　稽首大慈覺　除去諸怖畏
善滅無明網　十力聖主王　邪論不能伏
外道異見人　皆悉懷怖畏　猶如師子王
獨步無所懼　正覺淨光明　無垢普照曜
天人世間中　能離一切闇　除盡諸闇冥
無有無明網　其光常明淨　如日出雲霧
衆生老死苦　無有救護者　為調是等故
而受無量苦　能生堅慈悲　唯有等正覺
猶如大醫王　勤行療衆疾　一切諸法本
其性無有我　譬如山谷響　皆從衆緣生
衆生本無性　無作无受者　而能為此故
生於大慈悲　諸有之淵海　無明闇甚深
其中有覺觀　勇溢而波浪　不從他聞法
自然到彼岸　如蓮華在水　行世不染汙
秋月草木零　盛熱河池竭　比智知世法

遷動不常住 愚人所親近 聖智所呵棄
解法不牢固 獨拔渡有流 其面目開明
辟如優鉢羅 微妙甚清淨 過百千日月
所有過去世 及現在衆生 一切所讚歎
如来悉堪受 調不調伏故 除熱得清涼
是故我今日 稽首無上尊 度世增上福
功德無有極 如人中牛王 頂礼佛福田
尒時無盡意菩薩以如實讚讚歎佛
已從空中下及六十億諸菩薩衆頂
礼佛足礼佛足已右遶三帀於華臺
上結加趺坐尒時舍利弗白佛言世
尊是無盡意菩薩摩訶薩從何處来
佛号何等世界何名去此近遠佛告
舍利弗舍利弗汝可自問無盡意當
為汝說時舍利弗敬順佛教問無盡
意惟善男子從何處来佛号何等世
界何名去此近遠無盡意言唯舍利
弗有来想耶舍利弗言唯善男子我
知想已無盡意言若知想者應無二
相何緣問言從何處来唯舍利弗若
来去者為和合義如和合相是無合
不合無合不合即不去不来不去不
来者是聖行處唯舍利弗有去来者

即是業相如業相無作無非作無作
無非作即不去不来不去不来者是
聖行處唯舍利弗有来去者是國土
相如國土相無國土無非國土無國
土無非國土即不去不来不去不来
者是聖行處唯舍利弗有去来者即
是緣想如緣想無緣非緣無緣非緣
即不去不来不去不来者是聖行處
唯舍利弗有去来者即因等生相如
因相無因無非因無因無非因即不
去不来不去不来者是聖行處唯舍
利弗有去来者即是文字語言如文
字相無文字無非文字無文字無非
文字即不去不来不去不来者是聖
行處舍利弗言唯善男子汝今所説
微妙事相吾從昔来所未曾聞向之
所疑當還啓請如主關人若見空行
若見擔者即應詰問汝所賫持悉是
何物若知種稷應収其稷唯善男子
我等如是從他聞法隨音聲解以自
照心是故我今應當諮禀汝等大士
為護大乘出生無量聲聞緣覺唯善
男子願為分別説其来處无盡意言

唯善舍利弗汝今自可諮請如来如
来當說斷汝疑網時舍利弗即白佛
言唯願世尊說是菩薩從何處来佛
号何等世界何名去是近遠若聞彼
佛及世界名則令無量无邊菩薩荘
嚴菩提佛告舍利弗諦聽諦聽善思
念之吾今當說彼土功德及佛名号
汝聞是時勿懷疑懼應當一心信受奉
持時舍利弗聞是語已讚言善哉善
哉世尊願時宣說我當一心頂戴受持
佛告舍利弗東方去此度十恒沙國
土微塵等世界彼有世界名曰不眴
是中有佛号曰普賢如来應正遍知
明行足善逝世間解無上士調御丈
夫天人師佛世尊今現在舍利弗其
土無有聲聞緣覺乃至不聞二乘之
聲一切聖衆純是菩薩已於過去久修
德本善業成備布施調伏自守防護
戒忍多聞心不放逸安住功德威儀
成就忍力無导於無上道堅固精進
所修善根一切成就諸禪解脫三摩
婆提遊戲神通大智照明善分別知
一切諸法所懷慈心等如虛空大悲

堅固拯濟衆生常行喜心令彼同歡
所有捨心善滅憎愛魔網諍訟悲徒
無餘善解衆生諸根所趣隨其根量
授與法財其心平等如地水火風能壞
一切外道異論摧伏敵障建立勝幡
入深佛法十力無畏於諸大衆心無
所懼常觀甚深十二因緣離有無見
行於中道我及我所衆生壽命養育
士夫作者受者斷常有無一切諸見結縛
因緣皆滅不起摠持王印而以印之所
有辭辯分別敷演那由他劫說不可
盡得大神力感動無量無邊佛土於
諸佛土善能往來斷除瞋怖憍慢放
逸其所演說如師子吼一切衆生怨親
中人悉皆安止究竟涅槃法雲普希
以興雷震三明解脫以為電光無上
法雨以為甘露能注法財三寶不斷
内外清淨譬如寶珠相好殊勝最上
無比以諸善根瓔珞其身佛法灌頂
得補處位善能分別諸衆生行隨而
調伏令得解脫能淨道場坐師子座
於諸法中得無所畏能自變形猶如
佛身一切佛事悉能示現心得自在

轉於法輪舍利弗彼土純有如是菩薩
摩訶薩等以為眷屬尒時大會聞佛
稱讚彼菩薩衆功德智慧踊躍歡喜
以天優鉢羅華拘物頭華波頭摩華
分陁利華曼陁羅華散無盡意及諸
菩薩異口同音作如是言我等今日
快得善利得見如是諸正士等礼拜
供養恭敬圍遶若有衆生聞其名者
亦得如是無量善利若聞讚歎稱其
功德悉皆當發無上道心說是語時
大會有三百六十万衆生發阿耨多
羅三藐三菩提心佛告舍利弗彼佛
世界無三惡道及其名字亦無邪行
越戒之名又無女人慳貪嫉妬破戒
瞋恚懈怠亂心愚癡之名及以障㝵
蓋盖集名衆生根等無上中下純是
一乘無大小名佛土無有淨穢之名
無三寶差別之稱不聞飢渴飲食之
聲及我我所遮護之名無諸魔網妄
見集名彼佛世界平坦廣大一日月
照周帀六十億百千那由他由延
是希有事是彼菩薩本願所致其土
平正猶如手掌琉璃衆寶雜廁共成

其地柔軟猶如天衣若有觸者受微
妙樂寶樹莊嚴行伍相當寶繩連綿
以界八道所布諸華常自開敷亦無
石沙荆棘穢惡所有諸山純以衆寶
而援成之人天無別法喜禪味以為
飲食其土無有王者之名唯除普賢
如來法王彼佛世尊及諸菩薩不以
文字而有所說彼諸菩薩唯從觀佛
諦視無猒目未曾眴即便能得念佛
三昧悟無生忍是故彼土名曰不眴
云何念佛謂不觀色相出生種性過
去淨業是時心中不生自高不觀現
在陰界諸入見聞覺知心意識等無
有戲論生住滅想不取不捨不念不
思不觀思想及非思想不分別想法
想已想無一異想境界功德內外中
間不起覺觀始終之念不觀形貌威
儀法式不觀戒定智慧解脫解脫知
見十力無畏不共之法正念佛者不
可思議不造行不作想無等等離思
惟無所念無思處無陰入界生住滅
想無有處所非無處所非動非住非
色非識非想非受非行於諸不生識

知於地水火風不生識知眼色耳聲
鼻香舌味身觸心法亦復如是如是
不緣一切境界不生諸相我及我所不
起見聞覺知之想究竟能到一切解脫
心心數法滅不相續淨諸憶想非憶想
等善除愛恚滅因緣想此彼中間悉斷
無餘是法清淨無文字故法無歡喜不
動轉故法无有苦不味著故法无燋熱
本寂滅故法無解脫性捨離故法無有
形離色相故法無受相無有我故法無
結縛寂無相故法相無為無所作故
法無言教無識知故法無始終無取
捨故法無安止無處所故法無有作
離受者故法無有滅本無生故心數
思惟所緣住法不取其相不生分別
不受不著不然不滅不生不出法性
平等猶如虛空過於眼色耳聲鼻香
舌味身觸心法是名菩薩念佛三昧
菩薩得是念佛三昧一切法中得自
在智陀羅尼門聞佛所說悉能受持終
不忘失亦得曉了一切眾生言辭音聲
無㝵辯才不缺甚善舍利弗彼普賢始
來不如此土以二因緣演說正見所謂從

彼聞聲內正憶念彼諸菩薩當見佛
時尋能分別諸深妙義具足成就六
波羅蜜何以故若不取色相即是具
足檀波羅蜜若除色相即是具足尸
波羅蜜若觀色盡即是具足羼提波
羅蜜若見色寂滅即是具足毗梨耶
波羅蜜若不行色相即是具足禪波
羅蜜若不戲論色相即是具足般若
波羅蜜是諸菩薩即觀佛時尋具如
是六波羅蜜得無生忍舍利弗諸佛
世界嚴淨微妙少有如彼普賢如来
不眴世界時舍利弗語無盡意唯善
男子快哉仁者汝等大士得在彼土
見普賢佛獲無量利時無盡意語舍
利弗大德今者頗欲得見不眴世界
普賢世尊及大衆不舍利弗言唯然
欲見令此大衆增長善根時無盡意
即入菩薩示現一切佛土三昧入三
昧已令此大衆及舍利弗尋見彼土
普賢如来及其大會見是事已即從
坐起合掌遍礼彼佛大衆此會大衆
以佛世尊及無盡意神通道力得微
妙華世所希有其華色香未曾見聞

自然滿掬遍散東方以用供養普賢
如来華尋遍至彼佛世界普賢如来
及其大會彼諸菩薩見是華已白佛
言世尊是華嚴麗世所希有為從何
處而来至此彼佛荅言是無盡意在
娑婆世界是中亦有十方世界諸来
菩薩而共聚集能仁佛所供養恭敬
尊重讚歎聽共世尊說大集經是其
大衆所散之華彼諸菩薩復白佛言
世尊其佛世界在何方面去是遠近
彼佛荅言諸善男子在此西方去是
佛土十恒河沙世界微塵等國有世
界名曰娑婆諸菩薩言願樂欲見釋
迦文佛及其大衆
尒時普賢如来尋放大光其明徹照
此佛世界彼諸大衆因佛光明悉得
遥見娑婆世界釋迦文佛及諸大衆
見已歡喜合掌恭敬作如是言希有
世尊其土菩薩一切大衆從何所来
而作此集遍滿其界間無空處彼佛
荅言諸善男子其諸大衆悉從十方
無量世界而来集會諮啓聽受甚深
妙法

時舍利弗問無盡意誰字仁者為無
盡意無盡意言唯舍利弗一切諸法
因緣果報名無盡意所以者何一切
諸法不可盡故舍利弗言唯善男子
願仁者當說無盡法門無盡意言唯
舍利弗初發無上菩提心時已不可
盡所以者何發菩提心不離煩惱故
發心相續不希餘乘故發心堅固不
參外論故發心不壞魔不沮故發心
恒順善根增長故發心經常有為法
無常故發心不動一切諸佛安慰護
助故發心勝妙離褒損故發心安止
不戲論故發心無喻無相似故發心
金剛壞諸法故發心無盡無量功德
悉成就故發心平等利衆生故發心
普覆無別異故發心鮮明性常淨故
發心無垢智慧明了故發心善解不
離畢竟故發心廣快慈如虛空故發
心曠大悲能容受諸衆生故發心無
㝵智慧通達故發心遍至大悲不斷
故發心不斷善解立願故發心為歸
諸佛所讚故發心殊勝二乘宗仰故
發心深遠一切衆生所不知故發心

不敗不破佛法故發心安隱善與衆
生諸快樂故發心莊嚴一切功德悉
成就故發心善察智慧成就故發心
增長隨意施與故發心如願戒清淨
故發菩提心普及怨親具忍辱故發
心難壞具精進故發心寂滅具禪定
故發心無毀具智慧故發心無願增
長大慈故發菩提心住根堅牢增長
大悲故發心和悅增長大喜故發心
不動增長大捨故發心住重諸佛所
受故發心不絕三寶不斷故唯舍利
弗菩薩如是為一切智發菩提心豈
可盡耶舍利弗言唯善男子譬如虛
空不可窮盡為一切智發菩薩心不
可得盡亦復如是無盡意言唯舍利
弗佛戒無盡因戒發心故不可盡佛
定無盡因定發心故不可盡佛慧無
盡因慧發心故不可盡佛解脫無盡
因解脫發心故不可盡佛解脫知見
無盡因解脫知見發心故不可盡唯
舍利弗如來戒定智慧解脫解脫知
見其性無盡因是五衆發菩提心豈
可盡耶如來十力四無所畏十八不

共法無盡因如是等發菩提心是故
無盡唯舍利弗舉要言之一切如來
悉皆無盡因是發心故不可盡三寶
不斷故無有盡衆生性無盡故無盡
如實知無盡故無盡隨諸衆生无量
心行智无盡故無盡迴向無上無盡
故無盡教化衆生無盡故无盡無盡
智无生故無盡離性無生故无盡知
一切法本性無盡故无盡唯舍利弗
是名菩薩發菩提心不可盡也復次
舍利弗是菩薩心清淨无盡心清淨者
不作諂故不作諂者無姧詐故無姧諂
者善分別故善分別者無邪命故無
邪命者心清白故心清白者常正一
故常正一者性殊勝故性殊勝者無
輕毀故無輕毀者滅諸曲故滅諸曲
者心質直故心質直者入平正故入
平正者心堅實故心堅實者不可壞
故不可壞者性牢固故性牢固者不
可動故不可動者無所依故无所依
者除我心故除我心者無伴等故無
伴等者息世業故息世業者作善業
故作善業者無呵嘖故無呵嘖者消

過失故消過失者不熱惱故不熱惱者性真實故性真實者無虛誑故无虛誑者如說行故如說行者能善作故能善作者無瑕疵故無瑕疵者不錯謬故不錯謬者无所滯故無所滯者不退轉故不退轉者觀衆生故觀衆生者大悲根深故大悲根深者善化衆生不疲倦故善化衆生不疲倦者不求已樂故不求已樂者不貪利養故不貪利養者不染愛故不染愛者緣諸法故緣諸法者觀羸劣故觀羸劣者見衆生故見衆生者常擁護故常擁護者為歸依故為歸依者无垢累故無垢累者善觀察故善觀察者無譏論故无譏論者心純善故心純善者不動搖故不動搖者善清淨故善清淨者常精進故常精進者內清淨故內清淨者常解明故常解明者無垢染故唯舍利弗其淨心者能斷慳惜亦化他人令斷慳惜其淨心者能斷破戒亦化他人令斷破戒其淨心者能斷瞋恚亦化他人令斷瞋恚其淨心者能斷懈怠亦化他人令

斷懈怠其淨心者能斷亂心亦化他
人令斷亂心其淨心者能斷愚癡亦
化他人令斷愚癡舍利弗淨心如是
能斷一切諸不善法安諸衆生於善
法中是故名曰菩薩淨心不可得盡
復次舍利弗菩薩摩訶薩心行清淨
亦不可盡何以故菩薩行施時一切
皆見捨諸所有菩薩行戒亦不可盡
一切皆見持諸禁戒頭陁正行威儀
無犯菩薩行忍亦不可盡一切皆見
於諸衆生心無恚㝵菩薩行進亦不
可盡一切皆見於諸善法精勤修集
菩薩行禪亦不可盡一切皆見於諸
禪定無有錯亂菩薩行慧亦不可盡
一切皆見修習多聞是名菩薩行施
行戒行忍行進行禪行慧菩薩修行
慈悲喜捨亦不可盡一切皆見利益
拔苦歡喜踊躍善斷愛恚是名菩薩
慈悲喜捨菩薩所行三業清淨離身
三惡及口四過心離三惡所謂貪欲
瞋恚邪見菩薩修學多聞無盡不慳
惜故菩薩修行無慳惜者集一切智
故菩薩修集一切智者勸餘菩薩發

道心故勸餘菩薩發道心者修行安
止於善根故修行安止於善根者願
向無上菩提道故願於無上菩提道
者攝取一切諸佛法故攝取一切諸
佛法者四事攝取故菩薩修行四事
攝者懺悔諸罪故菩薩修行悔過法
者發露諸惡故菩薩修行發露諸惡
者迴向一切諸功德故菩薩迴向諸
功德者積聚無量諸珎寶故積聚無
量諸珎寶者勸請諸佛故勸請諸佛
者攝取諸法故攝取諸法者行大士
法故行大士法者能為衆生作重任
故為諸衆生作重任者不捨堅牢諸
莊嚴故不捨堅牢諸莊嚴者成就衆
生一切善事故
復次舍利弗菩薩摩訶薩有四行無
盡何等為四菩薩心行無盡法施無
盡教化無盡善根无盡是為菩薩四
行无盡菩薩復有四行无盡何等為
四樂在空閑攝持威儀無有猒足常
樂聚集無量功德而無猒足多求學
問廣知諸義而無猒足常願無上菩
提智慧而無猒足是名菩薩四行無

盡菩薩復有四行無盡何等為四覺
挍計無盡覺稱量无盡覺思惟无盡
覺觀法無盡是為菩薩四行无盡菩
薩復有四行無盡何等為四覺垢因
無盡覺白法無盡呵諸煩惱无盡讚
歎白法無盡是名為菩薩四行無盡菩
薩復有四行無盡何等為四觀諸陰
盡無盡觀諸界盡無盡觀諸入盡無
盡觀因緣盡無盡是名菩薩四行無
盡菩薩復有四行無盡何等為四說
無常行無盡說苦行無盡說無我行
無盡說寂滅涅槃无盡是名菩薩四
行無盡舉要言之菩薩所行一切無
盡向一切智尊一切智御一切智一切
智無盡以是因緣菩薩所行悉皆无
盡是名菩薩心行無盡
復次舍利弗是菩薩心畢竟無盡何
以故其所思惟乃至一念常緣菩提
而不疲倦專趣諸地過生死故畢竟
增長到彼岸故畢竟本行轉勝增上
故畢竟離負擔勝法故畢竟無等具
足一切諸佛法故畢竟所緣增長善
法故畢竟能到過心行處故畢竟莊

嚴無疲猒故畢竟修行吉祥菩提種
種善行悉成就故畢竟不墮不求已
樂故畢竟隨順無諸惡故畢竟調伏
往聖法故畢竟不雜離煩惱故畢竟
難施不慳頭目故畢竟難戒擁護犯
禁故畢竟難忍忍無力勢諸過惡故
畢竟難進專修善行捨二乘故畢竟
難定心不味著諸禪定故畢竟難慧
不著一切諸善根故發行能到一切善
事悉成就故畢竟遠離慢慢增上慢
勝慢我慢下慢憍慢邪慢善分別故
畢竟能捨施諸衆生不求報故畢竟
不驚觀深佛法故畢竟增進不停滯
故畢竟無盡常精進故畢竟不誑心
為衆生作重擔故又畢竟者調柔衆
生慈覆利益諸賢善人悲心救拔諸
行惡者恭敬尊長護无護者歸无歸
者照无照者依无依者伴无伴者道
諸曲者善不善者無姧姧者淨邪命
者恩於恩者及無恩者不知恩者剎
不利者實虛誇者不憍憍者不毀作
者耎語教訶諸作惡者讃邪行者見
行方便不以為過於諸受者等心業

敬於餘菩薩常行誘導以柔耎語而
演教誨樂在空處修行善法離諸刹
養不惜身命無有邪念心寂滅故言
无邪諂攝口過故不以邪業而求利
益其心少欲常知足故心調柔和无
垢穢故迴在生死具善根故能忍諸
苦為衆生故是為大士一切畢竟而
不可盡是等菩薩心生死煩惱永不
能壞何以故是心增長諸功德故含
受一切諸衆生故成就无盡妙智慧
故大德是名菩薩摩訶薩畢竟无盡

無盡意菩薩經卷第一

己亥歲高麗國大藏都監奉
勑彫造